

Nopodpisani su dopisani na tiskaju. Pripisana se pisma tiskaju po dva, svaki redak. Oglas od 8 ročaka stoji 80 kn., za svaki redak 80 k. ili u služaju opetovanja 160 k.; ili u služaju opetovanja 160 k. za upravom. Novo se i po pogodbe s kompanijom naputnicom (an-ponirne posatale) na administraciju "Naša sloga". Ime, proximo i nadba potku valju točno oznatiti.

Kom llat nedelje na vremenu, kada to javi odpravnosti u otvorenim pismu, za koje se ne piše: "Pstarino, uko se izvina napislo: "Rokiamotija".

NAŠA SLOGA

Poučni, gospodarski i politički list.

"Slogom rastu male stvari, a nasloga sve pokvari". Nar. Pos.

Interpelacija

zastupnika grofa Alfreda Coronini-a; druge, stavljena u sjednici carevinskog vijeća dne 10. t. m.

Nakon surovih demonstracija, koje su nastale u Istri koncem prošloga mjeseca radi dvojezičnih službenih napisova i posljive odgovora na interpelaciju od dne 29. oktobra, očekivalo se, da će vlasti ostati neponuđene kod dotične svoje naredbe, koju bježiše dala na provedbu. Umjesto toga izjavila je vlast, kako su novine izvijestile, uslijed pritiska talijanskih zastupnika iz Istre, da se neima smatrati naredbom glede izvješenje dvojezičnih tabeli obćenitom, da će u izvješenju takovih tabeli odlučivati od slučaja do slučaja, ali takove tabele, da se mora izvjesiti u Piranu.

Kako demoralizujući utisak mora da učini takovo uzmicanje visoke vlade na pučanstvo Primorja, može shvatiti samoučaj, koji pozna odnosa među potlačenim slavenskim pučanstvom, te među Talijanima.

Nadutost gospodara, koji su često orientalskoga pokolenja, raste naravski silno koli napram vlasti, toli proti tlačenju, što pesvjerujući dostatno izgredi, koji se dogodiše zadnjih dana, i koji su prava buna proti državnoj oblasti.

Kod velikih demonstracija, koje prirediše u Trstu na čast ondje sakupljenim istarskim delegatom, vikali su demonstranti usred biela dana one protuaustrijske i Slavenom neprijateljske povike, koje vlast obično tajti, vikali su tako i da njim toga oblast zabranila nije.

Piransko občinsko zastupstvo državilo se u brzojavi na predsjedništvo ministarstva, koju brzojavci bježiše u javnih novinah priobčeno, nazvali čin, koji je c. k. vlasti naredila na zaštitu svoje autoritete "zakonom za pravedno narodno čuство grada Pirana", prosveđujući proti tomu činu odlikano "proti posve neobičnoj nepravdi".

U Balat razbiše odavno postojeće dvojezične službene i okrajuće tabele, na občinske poslužnike i na oružnike bacao je pak kamenje, te pobise prozore na oružničkoj postaji. Dva dana izg. toga ponovio je izgrede tako, da se je moralno povećati broj oružnika te pozvati vojnike, na što bitju mnogi izgređnici pozavratiani.

U Cittani prolazilo je mnoštvo naroda učenicima, te po novinarskih izvješčiljih, stramočilo Slavene slavec susjednu državu. Neki trdičanski novinaš napisao je o toj demonstraciji, da je: "Il popolo fece un'imponente dimostrazione".

U Piranu prirediše poznate izjave žalosti, koje ponovio je za tim u Rovinju. Občinsko zastupstvo tog grada dalo je

izraza žalosti, te prirediše talijansko narode, žalje vladajuće grđe dvojezične napisove.

U Buzetu oblatiše dvojezični službeni napis na tamnošnjoj pošti.

Svuda nalazimo državotost i nezakonitost.

Sada se nadje koja občinsko zastupstvo, koje kritizira vladinu narredbu, sada hoće akademika mladež razpravljati o zakonitili obrambenih sredstvih talijanske narodnosti u Primorju.

Pojmovi su tako pomješani, da je neki član nekoje "države Štete strane" mogao brzojaviti: "Istra neka se izjavi solidarnom sa Piranom, kažnjivom radi zločina rodoljubija". Provedbu vladine narredbe smatra se kaznom, odpor pako proti provedbi rodoljubljem.

Isti predsjednik autonomne zemaljske uprave kaže u svojoj brzojavi na predsjedništvo ministarstva, da bi bio opoziv spomenute narredbe najpriješnje sredstvo, da se dokređuju izgredi i demonstracije.

Posljedica pomješanosti pojmoveva ješu mnogobrojni prosvjedi i izjave sučuti od strane občina i pojedinaca, koji smatraju da pape isto krotko vladino postupanje neopravdanim, te hoće, da vlasti prisile, da ona posve uzmakne.

Citavo to gibanje, kako je razvidno jasno iz znakova, provadja se promišljeno i jedinstveno, te je tako uzorno uređeno, da sjeća žive na slične odnosa u bivših austrijskih pokrajinali.

Takovim plodom radja u Primorju sastav, koji je od nekada, napose pako u zadnje doba u krijeplosti, sustav, po kojem se cesaru vjerno pučanstvo na štetu austrijske državne misli u svakom obziru zapostavlja i prieći u naravnom razvitku, dočim bi bilo jednakno pravedno postupanje sa obimno narodnostmi na korist države.

Slavene, kojim izkazuju državne oblasti samo u vrlo riedkih slučajevih dobrohotnost, kojih se jezik u školi i u uredu zanemaruje, kojih se materijalne probitke prezire, kojih život i sloboda izručena je skoro izključivo talijanskim poratnikom na milost i nemilost, premda je većina pučanstva slavenske narodnosti, Slavene baca takovo uzmicanje vlaste još većna u robstvo Talijana, te im mora oduzeti svaku srećnost, te jih natjerati u zdjivojnost.

Obzirom na to pitaju podpisani visoku vlasti:

Hoće li visoka vlast već jednom učiniti kraj pogubnoj sustavu, koji je u Primorju u krileposti, te prestati u zaustavljanju pripadajućih prava tlačenom slaven-

skomu pučanstvu, vjernom cesaru, koje ga idu po državnih temeljnih zakonih?

U Beču 10. novembra 1894.

Alfred Coronini, dr. Gregorid, dr. Laginja, Spinic, Kramar, dr. Ferjančić, Blaunkin, Dapar, Borčić, Nabergoj, dr. Brzorad, Perić, Thurnher, dr. Kaizl, Kušar, dr. Scheicher, dr. Lueger.

Interpelacija

zastupnika V. Spinicu i drugova stavljena u sjednici carevinskog vijeća u Beču dne 17. novembra o. g. na visoku c. kr. vlasti.

Iz raznih interpelacija postavljenih povodom afere tabla u Primorju, imenito u Istri, dovoljno je već poznato, što se je sve u pogledu istih dogodilo u Trstu, Istri i gorickom kraju, tko su začetnici dotičnih demonstracija i koje ih mišljenje kod toga vodi, kako su se ces. kr. oblasti i njihovi organi kod toga vladali. Ovdje još spominjemo, da su istarske občine iz Poreca bile pozvane, da se izjave proti dvojezičnim nadpisom na uvedskim grbovima i da je koparski "municipij" s uvedskim pečatom i podpisom občinskoga načelnika, dakle službenim dopisom, datovanom od 29. oktobra t. g. pozvao občine, neka svoje delegate na 2. novembra odašalju u Trst, da se, težko povrijedjenim narodnim pravom, pribavi priznajenje. To je učinjeno na temelju zaključka u Kopru na dan 27. oktobra t. g. obdržavane skupščine istarskih občina, iza koju se skora i bili izdati, te razaslati oni proglaši na "Italijane" i "Istriane". Prije spomenuti načelnik je taj svoj poziv na 31. oktobra t. g. brzojavno ponovio rečima: "Vi atentiamo sicuramente venerdì Trieste".

Dovoljno je već također bilo govora o tom, da postoji zajedništvo akcije između Talijanah Primorja i onih Italija, kako su naime ovi posljednji korak po korak, u skupščinama, novinama, prema najnovijim viestim također i u municipijih, zatim u raznim apisih, koji su u Primorju u hijajadah i hiljadah primjerjivali porez-djeljivanju, akciju prvačnjaki pratili i podupirali, te je bilo iztačknoto i to, kako su nekoj zastupnici u talijanskom parlamentu najvišoj interpelaciji o ovoj čisto umutrašnjoj stvari naše monarhije.

Poznato je nadalje, da se je u novinama predbacivao talijanskoj vlasti, imenito ministru predsjedniku Crispiju, što se za "istarških braču" ne zauzimaju. Glasom listu "Neue Fr. Presse" pod 7. o. m. iz Rima stiglo brzojavke predbacio je Crisp

u zimsku palaču praćene od sve rodbine i dvostrukih dostažanstvenika, a kroz dvostruki red kozačke počastne straže. S kozačima su pomješani također lovci na konjima u zelenim odjeljima obilježeni lovskim vogom od suha srebra, četiri Arapa u bogatini zlatnim odjeljima i 60 dvostrukih služa u ervenom odjelu sa zlatnim orlovi. Veliki lovac, knez Galicin praden je od 26 lovaca u zelenoj čoti. Veliki meštari obreda, knez Dolgoruki, dvoški mayčaš Benkendorf i veliki dvoški maršal knez Trubeckoj voze se u pozlaćenim kočijama, pod kojima su upregnuti konji à la Daumont. Ova tri dostažanstvenika pradjeni su od meštara obreda na konju. Knez Benkendorf drži u desnici veliko kopljje, knez Trubeckoj štap od stonove kosti sa orlom. Kar sjeđi u kočiji po novijem ukusu, koju vuče osam kao smieg bijelih konja. Kočija novijest je u carice udove je naprotiv stranog sloga i povijestne vladarske: Friedrich carci dravio ju je god. 1746. carci Elizabeti Petrovnoj. Dvono je to dječje rezbarje, pozlaćena i u nutrašnjosti od ervenog barjana. Na vratašima su grbovi carice urešeni dragim kamenjem, a pokriti carškom krunom od zlata i dragulja. Šest

kočija, koje poslije ove dolaze vuče također po 8 bijelača konja, a pripadajuće su Katarini velikoj. U njima su slike od Bonchera, Watteau-a i Gravella. Poslije ovih kočija, u kojim se voza veliko kneginje i strane princeze, dolaze veliki knezovi, strani prince i njekoliko generala svi na konjima. Poslije se kreće dugi red kočija izrazuje misli umijerenih Talijanah, te medju ostalim doslovce veli:

"La causa degli Istriani è, ripeto, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile, che l'espugnarlo avrebbe potuto costare centinaia di migliaia di vite; e fu battuto in breccia non dai cannoni del l'esercito italiano, ma dalla forza irresistibile dell'armata austriaca. La causa degli Istriani è, ripetendo, nobile e santa; avverrà oggi per ragioni che non tocca a noi discutere, risorgerà domani e probabilmente più rigogliosa. Il fatale andare delle cose è più potente e irresistibile della volontà d'un ministro o di tutta una scuola politica. Anche il Quadrilatero, con centinaia di milioni di spese, era diventato cosa tanto formidabile,

stibile che spingeva all'unità della patria comune".²⁾

Dakle ne s topovi talijanske vojske, već neodljivim silom, koja tjeru do Jedinstva zajedničke obitelji, imat će se prema nazoru umjerenih Talijanah Istre i Primorje predobiti za kraljevinu Italiju.

Obzirom na to, što jo ovdje rečeno, kao i obzirom na interpelaciju Špindiću i drugova od 22. marta 1893., koja je u interpelacijom istoga zastupnika i drugova u 243. sjednici od 25. novembra 1893. obnovljena ali do danas na nju odgovoren nije, te u kojoj je bilo iztačnuto, kako se stvari u Primorju po tamo vlađajućem sustavu pripravljaju, to napokon obzirom na hibeni i prietci načini pisanja većine talijansko-primorskih novina proti Slavenom, koju da ovu na tršćanskom, istarskom i goričkom tlu već ni znaka žirota ne bi od sebe smjeli dati, ustoba dajući se podpisani upravitelji na c. kr. vlasti ovo pitanje:

1. Je li kraljevska talijanska vlast kod c. kr. vlaste poduzela kakve korake za „Istru“, pa ako jest kako c. kr. vlast može dopustiti, da se druge vlasti u čisto unutrašnjosti stvari naše monarhije umješavaju, odnosno kako c. kr. vlasta ovakovo umješavanja može u sklad dovesti sa poslojajem vlasti naše monarhije?

2. Jesu li poznati c. kr. vlasti ne samo glasovi „radikalnih“, nego i umjerenih Talijanah, koji posljednji se od svih razlikuju samo u tom, što radi diplomatske nužde obzirne postupaju nego li prvi, i da i jedni i drugi Istru zajedno sa Primorjem smatraju za talijansku pokrajinu, koja mora biti predobljena za Italiju težnjom za jedinstvom domovine?

3. Je li c. kr. vlast voljna učiniti kraj onomu postupku, kojim se primorsko hrvatsko i slovensko pučanstvo svojoj narodnosti odstavlja, te kojim se Primorje pripravlja za srušenje sa Italijom, i to na takav način, da toga ni tvrdjave ni topovi neće moći zaprijetiti?

U Beču, 17. novembra 1894.

Spindić, Blankini Perić, Alfred grof Coronini, dr. Gregorčić, Sokol, Konić, Troll, Brezovský, Čestmír Lang, Adamek, dr. Dvoržák, Krumbholz, Elm, dr. Lueger, dr. Brzorad, Kaftan, Kramarž, dr. Ferjančić, dr. Slavik, Tekly, dr. Šamanek.

Interpelacija

zastupnika Jurja Blankini-a i drugova na njeg. preuzev. gospodinu ministru trgovine grofa Wurmburda, u sjednici dne 17. novembra 1894. carevinskoga vjeća u Beču.

Uputom dne 7. decembra 1893. bile su iztačnute u ovoj visokoj kući neke od nepravica, koje trpi hrvatski narod u Dalmaciji i Istri sa strane c. k. pomorske vlasti.

*) (Pitanje Istrana jest, opetujem, plemenito i sveto; načali li danas na protitoku a razloga, koje razpravljati na nas nespada, uzkrstnuti će mira i po svoj prilici živohabu. Kombi to stvari mogućnosti je i neodoljivoj od volje jednoga ministra ili makari sve jedne političke škole. I „Quaestero“), sa stotine milijuna troška, bio je postao tako grozovit, da bi predobiti istoga bilo moglo stojati na sto tisuća života; a bio je razoren, ne topovi talijanske vojske, nego nepredoljivim silom, koja je tjerala za jedinstvom skupine domovina.)

**) „Četverokut“. Pod tim „Četverokutom“ razumeva se četiri najjače tvrdjave: Mantua, Verona, Pescia, Piacenza, koje je imala Austrija u Lombardiji do godine 1866., dok je tomo vladala

kumom buduće carice, uzadju na uživeno mjesto, a zbor zapjeva veličanstvene napjeve. Gori na uživrenom mjestu dočeka ih izpovjednik pokojnog cara Jenišev sa knjigom u ruci. Nakon kratke molitve stavlja im svećenik Jenišev prstene na prste, a ti se prsteni izmjenjuju po tri puta. Počastni vitezovi i gospodje uzpun se na tavanak noseći u rukama vjenčane krunе, koje oni drže vrhu glava mlađozenje i nevjeste. Izpovjednik sastavi ruke kniegine i cara, pokrije ih svojim plastirom, kog do tri puta postavi na klečalo. Dok traje taj obred kruna moraju se držati učink vrhu glava mlađozenja, a zato se vitezovi i gospodje izmjenjuju. — Svećenici ponudi po tri puta pit mlađozenju vrudge vina, kao znak, da moraju sve snositi i uživati u zajedničtvu; onda jima dade nekoliko vremena odmora, dok on pročita evanđelje. Tad Jenišev proglaši ženidbu gotovom i pokaže prisutnim novu caricu.

Mlađozenje, prije nego prima čestitaju svetog Sinoda i prisutnih, izlaze slike sv. Ivana Krstitelja i Gospinu. Ova zadnja bije darovanja od Matheza caru Pavlu, i glasovita je radi svog zelira, koji je velik kao golubice jače.

Radi duboke žalosti u kojoj se nalazi carska porodica, nije bilo nikakvog posebnog slavlja, nego jedino veliki dvorski objed.

Pored toga, kao da su Hrvati bezpravni, i kao da nesačinjavaju ogromnu većinu pomorskog pučanstva morarkije, još i u danas pomorska vlast neosvrde na njihova narodna prava; njihov jezik izključen je iz središnje uprave i iz lučko-zdravstvenih ureda, ili za puku formalnost daje se hrvatskom jeziku zadnje mjesto, i to rješeno kao putem Izinjance. Sve su uređedne tiskalice talijanske ili njemačke; pri razpisih natječaja niti se spominje hrvatski jezik, niti se sam natječaj priobude hrvatski, kao da su Dalmacija i Istra njemačke ili talijanske zemlje, a ne hrvatske.

U brojevih 78 dne 28. septembra, 85 dne 24. oktobra i 88 dne 3. novembra o. g. službenog lista namjenskih dalmatinskih odborom slobog imeneta u Državu u Socinjaku. Nadalje priobići, da je dovršen bunar u Klenovčaku, da se jo sbog bunara u Dvoru opt prednosa molba za podrštu, da se je pokrenuto pitanje o telefonskoj svezci iz Istrinske stanice i gradu Buzetu i o uvođenju ruralne pošte u sven području buzetskog poštarskog ureda, da se jo mojilo pokrajinskog odbora ne poslajeamo pokrajinskog mjesnika slobog gradnje vodovoda za grad Buzet i da je visoka vlast dospitala ovoj občini 4000 for. za priopćom čim krajevom, koji su bili unešteni od tuče, da je od tih već poslano 1000 for. za nabavu sjevenera u ostalo, da bude biti upotrebljeno za javne radnje kad se bude i pokrajinski odbor izrazio sa kojim misli i on priopćiti.

Prije u natječajih c. k. pomorske vlaste, za postignuće kakve službe izričito se je zahtjevalo poznavanje hrvatskog jezika, a to je bilo natuknuto i u spomenutom upitu dana 7. decembra 1893. Ali sada se već u natječajih izričito neimenjuje jezik, ved se zahtjeva: Poznavanje jezika potrebith za službenu uporabu kod c. k. pomorske vlasti.

Koju se to jezic? — Po dosadašnjem praksi samo njemački i talijanski.

Očevdino je dakle, da se ovim novim oblikom natječaja, s jedne strane, htjela pritajiti dužnost, koju naravno imaju i činovnici da poznavaju hrvatski jezik u hrvatskim zemljama; a s druge strane htjelo je širom otvoriti vrata njemačkoj jeziku, premda tamo taj jezik nema prava obstanka, ni po slovu zakona, ni po ustavnim načeljih, jer je sasma tudi zemlji i pomorskom pucanstvu.

S toga podpisani smatraju svojom dužnošću upitati njeg. preuzev. gospodinu ministru trgovine:

1. Je li njeg. preuzev. gospodinu ministru trgovine poznato, da se na pomorskoj vlasti u Trstu, pa i na lučko-zdravstvenih uredih Dalmacije i Istre, nema nikakva obzira na hrvatski jezik, kojim govori ogromna većina tomošnjeg pučanstva, i da u pomorskoj upravi obstoje još sve one nepravice, koje su bile iztačnute u upitu dne 7. decembra 1893.?

2. Znade li njeg. preuzev. gospodin ministru trgovine, da pojurska vlast ne priobude službene natječaje na hrvatskom jeziku, i da se u istim nit zahtjeva poznavanje tog jezika?

3. Koje je odredbe poprimiti ili misli poprimiti njeg. preuzev. gospodin ministru trgovine, da se na pomorskoj vlasti u Trstu, pa i na lučko-zdravstvenih uredih Dalmacije i Istre, nema nikakva obzira na hrvatski jezik na pomorskoj upravi dade ono mjesto, koje mu se pristoji, a da prestanu i ostale nepravice spomenute u upitu dne 7. decembra 1893.?

Beč, 17. novembra 1894.

J. Blankini, Perić, Dapar, Spindić, dr. Lajgina, dr. Gregorčić, dr. Kačić, dr. Kramarž, dr. Dvoržák, dr. Brzorad, dr. Slavik, dr. Kurz, dr. Šamanek, dr. Vašaty, Čestmir Lang, Elm, Sokol, Formanek, Tekly, Hajek, Brezovský, Spindler, Kaftan, Adamek, Schwarz, Krumbholz, Grof Alfred Coronini.

Prva sjednica

novozabrano zastupstvo u Buzetu.

Dne 23. t. m. držalo je novoizabrano občinsko zastupstvo svoju prvu sjednicu. Na dievnomu su redu bila razna važna pitanja. Evo Vam u kratko što se je u toj sjednici zanimljivoga razgovorio i zaključilo:

Novo izabrani načelnik gosp. dr. M. Trinajstić ju je otvorio sa kratkim jezgrovitim govorom, u kojem je zastupnikom predstavio dužnosti zast. patre i svakoga zastupnika, a i sudac su skoro svi zastupnici i župani, i svakoga župana. Završio je ovimi rječni:

„Vi občinski zastupnici i župani imate pravo od svojega puka tražiti, da po zakonu odmjevenom rabotom, plaćanjem pristojbi i primosa i postoljem svoju dužnost vrši, a ja imam opet pravo tražiti od puka što i vi, a od vas, da u svojem području budete radnici i skrbni za obča dobro. Tek onda kada budete svu svoju dužnost vršili, moći ćete i od mene zahtjevati, da radim, da se skribim i da unapredjujem občinske stvari. Mi smo kako prsteni na verigu ili karike na lancu. Ako se jedan prelomi,

veriga nije više za posao. Uprimo dakle svi složno i Bog je blagosloviti naš rad.“

Iza toga „jeti se točnili riječi svojega predstavnika g. Frana Flega, kojoga su mnogo strana neopravljano napadali i klevetali, a koji si je prav svojim požrtvovanim radom stekao neizbrisivi zasluž za občinu. Za to predloži i bude jednogodišnji prihvatan predlog, da mu se izreče livala i da se ta livala u zapisnik zabilježi.

Još priobići načelnik zastupstvu rješitu upravnog sudista u pripisu sa pokrajinskim odborom slobog imeneta u Državu u Socinjaku. Nadalje priobići, da je dovršen bunar u Klenovčaku, da se jo sbog bunara u Dvoru opt prednosa molba za podrštu, da se je pokrenuto pitanje o telefonskoj svezci iz Istrinske stanice i gradu Buzetu i o uvođenju ruralne pošte u sven području buzetskog poštarskog ureda, da se jo mojilo pokrajinskog odbora ne poslajeamo pokrajinskog mjesnika slobog gradnje vodovoda za grad Buzet i da je visoka vlast dospitala ovoj občini 4000 for. za priopćom čim krajevom, koji su bili unešteni od tuče, da je od tih već poslano 1000 for. za nabavu sjevenera u ostalo, da bude biti upotrebljeno za javne radnje kad se bude i pokrajinski odbor izrazio sa kojim misli i on priopćiti.

Kad je zastupstvo primilo na znanje sve ove vesti prešlo se je na dnevni red. Neću Vas izvestiti od točke do točke, jer sve ne može zanimati ni Vas ni druge, nego ču u Buzetu.

Prije svega primljen je na znanje obračun. god. 1893. i podan absolutorij bivšoj upravi.

Kod proračuna za godinu 1895. su itaknuti samo, da se je odustalo od imenovanja drugoga redara za grad Buzet, pridržalo se prijednji namet od 20% na kućarini u tom gradu za uređenje gradnje, iznenada pregledavaju račune, blagajnu i izvještavaju zastupstvo. Izabrao se g. Fran Flega za člana školskoga vjeća.

Na predlog g. Ivana Žiganta zaključilo se, da se ima umoliti zemaljsko školsko vjeće, neka istru ovdje pripravnicu za kandidatu učiteljstva, jer se na drugi način težko pomnožiti broj naših pučkih učitelja. Izabran novi zdravstveni odbor, zaključilo se, da se imaju vratiti slobodno i protreslo, prije nego se je istu zaključilo. Bude li naše zastupstvo ovako unapred radilo, uvjereni smo, da će se steti livali i priznati se svega puka.

Bi začao priznati, da je bio u onu svrhu kad bi doista bio. Dodao je, da ona tjeru nikakove politike niti će je tjerati. G. Šanković bi htio, da gosp. Iččenik oprovrgne vies u listovih, ali občinski zastupstvo i g. Buždon, na rječi načelnika, kada zadovoljila se njegovim odgovorom.

Ustado opet g. Buždon, da na onu što je prije kazao nadoveže još nekoliko živilih i ozbiljnih riječi, te onda predloži i obrazloži slediće zaključak:

„Občinsko zastupstvo, smatrajući savsim pravduvano narednu visokog c. kr. ministarstva pravosuđa u pogledu dvojezičnih napisu, prosjećuje svećano proti tomu, što su njekoji gospodari iz Buzeta bez ikakve ovlasti i privileja postupaju učinak u Trstu. U jednoj načelu občinskom glavarju, da posjeduje provedeno one ministarstvena naredba u ovom kolatu; da se održi na visoko c. k. finansijsko ravnateljstvo i na slarno ravnateljstvo c. kr. državnih željeznic, neki i ona daju izještiti dvojezične napisne na podvrženih njihovim mestih, odnosno na željezničkim stanicama, i obiskribi je hrvatski i slovenski tiskanicama; da učini shodne korake neki i ovaj c. kr. bježnici bude imao dvojezični uredoni pečal i dvojezičnu tablu, te napokon, da dade i na občinsku uređ učišće tablu: su občinskim grbom i sa dvojezičnim napisom.“

Ovakav predlog nije trebno mnogo riječi preporuke i pošto ga živo podupriješe gg. M. Šanković, Fr. Flego i L. Žigante, bude jednoglasno i odlučujenjem prihvacen.

Tim bude zaključena prva ova sjednica, koja je trajala od 9%, u jučer do 6 u večer sa odmorom od jedne ure. Razpravljalo se mirno i trčno i svaku se dobro promislio i protreslo, prije nego se je istu zaključilo. Bude li naše zastupstvo ovako unapred radilo, uvjereni smo, da će se steti livali i priznati se svega puka.



Franina i Jurina

Fr. Popuhul je tihii veter, Tihii veter od Levanta.
Jur. A Frane, to je nika nova, kada pivas. Oči si vancal za jenerala!
Fr. Nišan ni za jenerala, ni za šuca, ni akrivana, ma jos moren... — Nine, nena, tihii veter od Lovanta.
Jur. A kakav tihii veter, kada su ti usi i neši carljone?
Fr. Neka su, neka. Ha, hal! Ma jih je bilo lipo videt!

Jur. A koga?
Fr. Onu deputacijon.
Jur. Ma povij ku i kadi?
Fr. Hodi amanu, pa ču ti pravit na uho, da drugi no cuju.

Različite vesti.

Za družbu sv. Cirila i Metoda u Istri. Blagajnik isto primio je kako slijedi: Gosp. Josip Flegar župnik u Šušnjevici deplaća utežljiteljnu svotu 80 for. — Prigodom vjdanja gospođi Marije Mavrovic, vlastnici dionica u Mihotiću g. Franom Mavrovic nakupljeno 80 for. Živili 1 — G. Fr. Dubrovic daruje pristojbu ap. br. 80 (legaliziranje podpisa) za provilja p. 1. juliaca u Padgradu 8 for. — Pop. Š. Volaric nakupio u župnom stanu u Dragi, prigodom zdravstvo dnu. Vitezicu 4 for., a dravšću dr. Volaric, pop. M. Bažić, pop Turato i dr. Antonidži svaki po 2 kruno. — Gospođica Lina Jeunko nakupila za hrvatsko cigarete 1 for, 80 nov. Gospođa Pierina Tomićić daruje nagradu dobivenu za nadjeni broj 60 nov. — G. Jakov Drađić Browsk je Martin (Buzet) nakupio prigodom prvo sjednico občinskoga zastupstva u krčmi kod Fabjanovića u Buzetu 1 for, 80 nov. — G. J. Defar u Tinjanu darovao 1 for, — G. Josip Volk Podgrad Šiljo 2 for.

koje mu uručio pravnički L. i D. u čitaoni u Podgradu dovršivši svoj propor gledajući na § 167 i 1042 O. G. Z. sa okladom za 2 for. — Josip Krušnaciković, Vicko, iz Tinjana žalio 2 for. 60 novih brašnih prigodom vjenčanja Ivana Turkovića na Željanu u Tinjanu. Živili darovatelji i Nadvojvodinja Štefanija u Opatiji. Ovih dana stigla je na dulji boravak u našu krasnu Opatiju Njez cesarska Visost Nadvojvodinja Štefanija, koju su tekar u mjesecu pozdravili poglavari oblasti, jer je otklonila svaki svečani doček.

Imenovanje i premještanje. Ministar pravosuđe premjestio je sudbenog pristavnog u Budinča iz Motovuna u Volosko a imenovao je prislužnika kod okružnog suda u Rovinju g. Antuna Žica prijevodom kod kotarskog suda u Motovu.

Dve interpelacije. Zastupnik grof Alf Coronini i drugovi, a i zastupnik dr. Kijan i drugovi, stavljeni su juče „na dolične ministre svaki svoju interpelaciju u pitzuju dvojezičnim tablama; i to pogledom na postupak oblastilj, koje su duzovile, da se u unutranjim prostorijama sudova u Piranu i Tržiču skinu jer postavljene dvojezične table i nadomjesti sa starimi samoinitalijanskimi.

Nedavno komentirali čina, da nas nezaplijnju, nego čemo radje u budućih brojivih u cijelosti priobediti obavješte te interpelacije.

Za danas kažemo, da je priobediti našnji „Il Piccolo“ viest iz Pirana, da je odstranjena vojska, koju je dosad čuvala izvana postavljenu dvojezičnu tablu, i da ju sad privremeno čuvaju dva c. kr. žandara, za koje opet kaže, da će valjda i oni biti odstranjeni, pošto da, nuda se i tabla biti opet zamjenjena samoinitalijanskom. E pa dobro! Kad se kod nas što takova može želiti i nasičivati!

Sastanak članova stranke prava. Predsjednik kluba stranke prava presv. gosp. Juraj barun Rukavina pozivlja u glavnom glasilištu stranke članove stranke prava na sastanak, koji će se obavzati u bieonom Zagrebu dne 5. i 6. decembra t. g.

Sastanak povjerenika slovenskega naroda. Posebni odbor slovenske narodne stranke pozvao je povjerenike slovenskoga naroda na veliki sastanak, koji se obdržaće danas dne 29. t. m. u Ljubljani. Sastanku predložen će biti program rada i organizacije za „sada“ i za „blizu“ budućnost. Program teži sadržajući se da se resolucijama, stvorenima na sastanku zaustupnika god. 1890 u Ljubljani.

Zabava ženske podružnice družbe sv. Cirila i Metoda u Kastvu, izpala je, kako nam prijatelj u kratkojavljaju, uprkos ne-povoljno vremenu vrio krasno obziranu na moralni i materijalni uspijeh. Cistoga dobitka imade preko 100 for. Očekujemo o toj zanimivoj zabavi pobliže vesti.

Iz carevinskoga vječna 27. novembra

1894. U prošli osam dana obdržavale su se opet tri sjednice carevinskoga vječna, uz mnoge, dakako odborske. Dne 19. i dleme dne 21. t. m. razpravljao se je zakon o razprodaji. Nužda za takov zakon nastala je usled mnogih prevarah, koje se počinjuju tako zanimi razprodajama osobito po gradovima. Oglasuje se no pr. ne, daleko i široko, da se predaže 25, 30, 40, 50 po to niže, a ono nije tako, i prodaje se slabu robu, koja nije niti ono, niti vredna. Ljudi, koji ne poznaju te varke, daju se prevariti. Zakon je za to, da se tomu varuju na kraj stane, ili bar da bude manje. Samo jedan zastupnik židovsko-liberalne stranke govori je proti zakonu. Zastupnici svih ostalih stranaka žaljivi, i bio je primljen. U sjednici 21. t. m. počeo se je razpravljati zakon proti pijanstvu. Mnogi se ljudi žalibaju kako i često opiju. Po gradovima osobito u zemljama gdje neradi vino, opiju se najviše rakijom, špirtom. I kod nas u Istri ima predjela, bliže velikom gradu, gdje ljudi, mužki i ženske, piju razvedenju spiritu, i često se njim opiju. A i na takve reku po cijeloj žemalji, blagdani i svinjiti. Tim pitjem i opijanjem, osobito špiritonu, traju, kvare i zdravje. Tim si prikrudaju, između muža i žene, između roditelja i djece, između susjeda i susjeda. Kućni gospodar malo se brine za svoju djece. Mnogi zapije, pak, kad bi i htio, nedaje obitelji onoga, što je potrebito za hranu, za čistoću, za odjelo. Djece, mjesto da čuju ljeplji reči od svojih roditelja, čuju svaki dan kleteve, poruge, svadje, pak se i oni pokvaruju već za rana, te se dobiva ne samo tjelem kržljivo nego i ču-

doreno pokvareno pokolenje. Da se to zapriče, ili barem omjeri, stvara se zakon, po kojem će biti omjerena piodaja rakije i špirta, i po kojem će biti strogo kažnjiven novcem ili zatvorom, oni, koje se bude zateklo pijnje. Svojodobno biti će odnosni zakon proglašen. Sad se još razpravlja, i to već u trećoj sjednici, a biti će još barem sutra.

U to vrijeme bilo je postavljeno i prešnji predloga. Jedan radi jednoga nevjernoga poslužnika kod ministarstva učitarskih posala, proti kojemu se je puno tako blago postupalo, da se je moralno sumnjati, da mu tu i drugih krivaca. Tom prilikom izneo je osobito dr. Lueger primjerka o tom, kako se ne postupa nuždom strušnjaku proti dižavnim službenikom, proti činovnikom, koji se ogriješe o svojoj dužnosti, koji tih svojih dužnosti neviše, te kako oblasti nastaje, da pokriju grliche svojih podređenih, na sablazanju pučanstva. Drugi jedan prešan predlog bio je postavljen radi preosnove obrtničkoga reda. Sažvalo se je bilo razna povjerenstva, sašišalo stotine ljudi, tiskalo o tom debeli knjige, a sad sve spava. Probudio je to zast. Adamek. Preosnova se protive i opet židovski liberalci. Radi se tu glavno o tom, da se pomognu radnikom i njihim obrtnikom proti poduzetnikom i višim obrtnikom. Oni su uvjek na strani bogatijih i starijih. Prvi zastupnici na mudi su za to, da se siromušnijim pomognu, da se bogatiji ne bogate još jače sa žaljivi radniku, koji uza neuromoru radnju nemogu nit prehraniti svojih.

U trih poslednjih sjednicama bilo je postavljeno uputa na c. kr. vladu po našim zastupnicima. Jednog je postavio zast. Perić

to da, se u Imotskom ustanovi mjesto za jednoga inžinira. Zast. Blažinković ugovori uputao je c. kr. vladu, da li je voljna postaviti visoku taksu na umjetno vino, osobito ona napravljena vina sa tamaričkim, koja su toliko slatka za zdravje, za vinogradare i za pošteno trgovinu vina. Zastupnik Vodenjak radi gimnazije u Celju, to jest radi toga, što celjski c. kr. kot. kapetan javno ljuđem kaže, da se slovenska gimnazija u Celju neće natrojiti, i nagovara ljudje dvijaju trgovca, jednoga za drugim, nek mole, da se takova gimnazija ustroji u tih trgovima. Pita zajedno sa drugovima, da li je bio taj c. kr. kot. poglavarski ovlasten od vlaste, da tako govori, i što kakan poduzeć, da prestane u buduće takva agitacija c. kr. činovnika, kojom se steti ugled c. kr. oblasti i kojom se drži i zavajača putanju. Zastupnik Spinčić

za drugovu, posebni odbor „Ljeljiliči i morskih kupališta Volosko-Opatija“ priredjuje dne 1. decembra t. g. Plesnu zabavu u prostorijama „kavane Šeitza“ u korist I. u Trstu ustrojenoga primorskoga pripomočnoga i posužnjog društva za pojedno činovnike kod c. kr. oblasti, uroda i žaljevnicu. Početak u 9 sati na veler. Uzasmna za osobu for. 1. za obitelj for. 2. Oktobar na dobrovornu svrhu primaju se darovi za sazvahnost. — Toilette kako komu dragu.

Iz Opatije pišu nam dne 26. t. m. Jūčer sprovedeno do bladna groba čestitog starca i vredna rodoljuba Mateja Jurića i posljednika u našoj Opatiji. Za malostu davio se pokojnih rezbarijom uresiv dana razbijaju glavu, i koji je svakako najznamenitiji predmet razprave u parlamentu. Vidit ćemo što se je dosad izleglo i što će se unaprijed.

Slava Padencem. Moglo se jo slutiti da će piranski občinski načelnik zajedno sa svojim privrženicima poduzeti štograd u naših solih, koja spadaju pod piransku občinu. Interpelaciju zastupnika Spinčića, koju ćemo priobediti u budućem putu, prikazuju, da se ja to slutnje obišćaću. Naši čestiti Padenci nisu se da uloviti na lopak. Oni se nisu udavali pozivu, pađe su pak, i to pisuveno, gospodi piranskim i drugim, da netreba da k njim dolaze, da oni neće podpirati molbu za samo talijanski jezik, a proti svojemu vlastitom jeziku, koga su tako rokuć ušivali iz prijau majke svoje. Uđinili su to, premda znaju, da bi njima se piranska gospodar mogača osvetiti.

Slava Padencem. Moglo se jo slutiti da će piranski občinski načelnik zajedno sa svojim privrženicima poduzeti štograd u naših solih, koja spadaju pod piransku občinu. Interpelaciju zastupnika Spinčića, koju ćemo priobediti u budućem putu, prikazuju, da se ja to slutnje obišćaću. Naši čestiti Padenci nisu se da uloviti na lopak. Oni se nisu udavali pozivu, pađe su pak, i to pisuveno, gospodi piranskim i drugim, da netreba da k njim dolaze, da oni neće podpirati molbu za samo talijanski jezik, a proti svojemu vlastitom jeziku, koga su tako rokuć ušivali iz prijau majke svoje. Uđinili su to, premda znaju, da bi njima se piranska gospodar mogača osvetiti. Naši načelnici, na Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru, Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhušku, kada se radi o njihovoj očotinji, prvoj i vjeroj, o njihovom jeziku, o njihovoj našnoj žaljivoći. I s toga klijemmo iz evo daje: Slava Padencem! Noznamo još, koko su gospoda piranske obavili u Kastelu, u Novoj, u Sv. Petru. Nadamo se pak, da oni neće, na koju možuhuš

kinje, da ih ona u malo dana za sv. sakramento pripravi, dočim naša djece moraju mjesec i mjesec po mrazu i vrućini u grad trčati prvo nego što oni sposobniji proglaši; i još tada ide težko ako to znanje nije ponuđano.

I ovakvima uprata neide kako bi valjalo. Ova godine pobiralo su je od kmetova grozdje za ovakvome potrebe, a nad Poljancima preduo ga je dočenjaniku Talijanu, da s njim on manipulira, dočim je prostorije župničko kuce napunio gospodinjskim grozdom, da se onda svat u butilijsko vino. — Pred nekoliko dana umrolo jo djete od kućne bolesti; pop Poljanci sabrano je zvonići na "Božjem polju" amos da nemi prkos. Za takove slučajeve zvoni so u gradu, ali na groblju zvoni se svakomu i uvjek od kakve god umro bolesti; a to ne od danas ili juče, nego od pamjnje. To su sinjenice, i kad bi nam dopušteno bilo sva na vidjeće stariji, bila bi toga puna vruća. Ali novjotje misliti, g. Urednici, da nam občinske stvari bolje idu. A jok! Mi moramo i mješovito dekati dok štgod postignemo, makar bilo to od najveće važnosti i probnosti. Kad bi naši tako upravljali bilo bi sastupstvo već davno raspusteno. Nam ne preostaje drugo nego da uakliknemo: Biste dragi, do kada će se tako zlo upotrebljavati naša strpljivost?

Scenica župe Vršićadske.

Padražnica družbe sv. Cirila i Metoda u Boljunu. Na području Učke, pod Boljuncu u kući rođoljuba Jakova Buretića, oživotvoriti će se dno 2. decembra t. j. prvu učnjadu adventa na 8 sati poslije podne padražnicu družbe sv. Cirila i Metoda sa sljedećim dnevnim redom: 1. Prigodni otvarci zavor, 2. Izbor odbora, 3. Možebitni predlozi i upisivanje novih članova.

Padražnica ta bili do prva za podučare, a za suds za sve podučare; gospodinjici, učitelji i razumniji seljaci izpod Učke, koji voć shvaćate cilj i korist družtvu pozvani sto, da uputite narod "znamenosti tog društva, pa da svojom prisutnošću uz veličato otvorene podražnice; to troba da bude zametak daljnjim korakom, koji se ismaju učiniti izpod Učke u narodnom podbavu; tko ne može osobno otvorenu prisutstvovati nek će sjeti pismom ili prisutom.

Družbi sv. Cirila i Metoda jest svrha i cilj prosvjeti i naobrazba zapuštenog istarskog seljaka, a medju to spadaju sjećanje i podučkari; na djevojku složno duk je vrijeće — bolje ikada nego nikada — pripravimo našim mladim bolje i učenju dnu nego li smo joj mi učivali. Svi dakle složno prvu nedjelju adventa poslije podan kod Buretića.

I Rieka piše nam prijatelj dne 25. t. m. Gospodine uvedeće! Grozna je istina, kako ste javili, da se je ovdje strašna nesreća dogodila, kakve još Rieka doživljala nije; ona je tim groznujer jer je posve izvanredna. Nije tu nesreću prouzrokovali niti potres, niti poplavu ili požar, neg nemar ili neznanje ili jedno i drugo. Dakako došta je komisija iz Budimpešte, ona će izazvati i strogo iskati, da nadje kriveca, ali mjerioci su viadini iz Madjarske! Poduzetnici su Talijan i Niemac! Nadziratelj je Madjar. Nema dakle izgleda, da se istina saznade, nego budućem nemaju tuj našeg čovjeka, da na njega uprite krvnina, to će po svoj prilici baciti uzrok te grozne nesreće na hrvatsko tlo, na komu se gradi madjarska palaca.

Utorak na 20. t. m. oko 3% ure po podne bio je onaj "ohni čas", kada se srušio zid do 8 metara visok, koji je počeo vao na dva stupna sa tri svoda; razbijili su satrli se stupovi, koji su bili učinjeni iz samih opeka! Sva te ogromna težina sagula se silnim štropotom: kamenje, opeke, gvozdene grede sa dvadesetak radnika, sve se to zajedno nagomilalo na tlu palata. Četiri su ostali vamaši mrtvi. Oni, koji su ostali zdravi, razbjezali se vedenim, jer takove grozote nisu videli niesu. Nekej ostaje na pomor ravnjenikom, drugi trčala put Kozale i Drenove navestiti obitelji, da su smrtni izbjegli sretno. Četiri jadnikuvača na licu imjesta za otocem bratom il rođnjakom, koga nenadjoše medju živućim. Plać i naricanje povećalo se kad su nadješi supruge, sestre i djece unesrećenih, te se je čovjeku paralo srca od tuge i žalosti slušajući i gledajući taj grozni vizor.

Istina je da su sve oblasti, počevši od Guvernera, nadloše, da pomognu i da utječe na mrtvenike, ali kako deš umiriti ženu, koja vidi svog muža razmrcvarenom, ili dieciju, koja jadnikuje za razdrobljenim očem.

Mrtvace su odnesli u mrtvaničnu, a ranjenike u bolnicu. Nadošli su drugi radnici te se stavili kopat, da vide, ima li

još koji pod kamenjem, a kopali su do drugog dana opodne, ali ne nadješi hvala Bogu ništa.

Mrtvi su sljededi: 1. Karlo Host Franetov, iz Pehilina 40 god. star, otac šestoro djeva nadjen izpod kamenja. 2. Ludvik Rubesić, 36 god. star, od Špinčić, otac troje djece, izkopan mrtav izpod kamenja. 3. Pavao Matetić 56 god. star, iz Kraljevice, ozlenjen bez djece, našli ga bez glave. 4. Josip Mandić 49 god. star, iz Kozale, otac četvero djece, sav sprevrijen unro istog dana. 5. Ivo Kučić - Andretov iz Drenove, otac jedne kćeri, 39 god. star, umro u bolnici o polnoći.

Ranjeni su: 1. Josip Kučić 39 god. star, iz Plase, otac troje djece, pogibeljno ranjen. 2. Ivo Komadina, 50 god. iz Ledenica, pogibeljno ranjen. 3. Ivo Rubeša - Franetov Kastavac, 42 god. star i troje djece, jako ranjen. 4. Ante Ferlan-Ivanov od Rubesića, otac šestoro djece, ranjen na glavi i hrbitu. 5. Fran Superina-Antonov 50 god. star, otac četvero djece, iz Kozale, ranjen iznutra. 6. Mate Superina-Antonov, 46 god. star, iz Kozale, sa četvero djece, ranjen na rukama i nogah. 7. Mate Bezjak-Ivanov, 35 god. star, Kastavac, bez djece, ranjen juko na glavi. 8. Frane Lenac-Ivanov, otac troje djece, 44 god. star, iz Kastavca, ranjen po svuda.

U četvrtak po dane na 4 ure bio je pogreb onih pet nesrećnih. Bile su na sprovođenje sve oblasti, svii dostojanstvenici. Bilo je, kako kažu, na groblju četiri ili pet tisuća naroda; toliko ljudi se nije nigdje do sad onđe sakupilo: došli su viditi i žaliti ostatke onih radnika, koji su u najboljoj unutarnjoj dobi poginuli na onaj grozno način.

Javiti vam na skoro, kako će izpasti istraga, nije nade, kako sam rekao, i da imem doći do istine: Sve će se pokriti i zabašurit, jer su ovi nesrećni podanići obujih pola monarhije, i budući Hrvati neće Madjare za njih mnogo glava boljeti. Treba ipak priznati, da se velikasi i pučanstvo ovjedost dobra odazvaju sa primosi u korist obiteljih tih nesrećnih; sakupilo se je preko 2000 for. to je nesto za prve potrebe; ali što je to za tolike nesreće očarne obitelji, koje su ostale bez otca; zato i u ovom slučaju, kako i u mnogo drugih, najviše će doprinesti siromašni dobiti susjedi tih nesrećnika.

Bilo kako bilo, o toj nesreći ljudi ovjedje na gataju baš dobro za dom madjarskog guvernera. Do vidova! Rokac.

Mrtvoj Majci posvetio Rikard Kata-

linić Jeretov u Zagrebu 1894. Vlastitim

nakladom. Cijena 1 kruna.

Pod gorjnjim nastavkom izdao je naš revni zaslužni pjesnik i suradnik svoje najnovije pjesme, koje za danas nemožemo potanje razglobiti, ali je što toplice preporučamo svim našim čitateljima.

Istarska vinarska zadružna u Pulli otvara u Karlovcu kako javlja "Svjetlo" 1. decembra o. g. akademična vina u Zadružnoj k. 61 u prodrgadju.

Ta je zadružna osnovana tako plenitom i stambenikom namišli, da ju moramo svrbaš ljudska podupirati. Ta vinarska zadružna nastoji, da kupujući vina od tamjanjih zadruga ova oslobodi od nemilosrdnih rukujaljicom, koji istarskog seljaka iznobljuju u svoje nobiće i političke nomenklature. Ali uz to je još jedan momenat, radi kojeg prepričavamo najsrđatnije našemu gradjanstvu i okolici, da se posluži u novo otvorenom skladistu vina na veliko ili malo, jer su ta vina veoma dobra, naravno.

Bit će to vina, bilogica i orušica iz Kanfanara i Pazina, a cijeno su tako umjereni, da se može svakaku naužiti dobro kupljene za malo novac. Svi naši gastronomi i krčmarovi kao i privatnikom možemo najvećimjeri preporučiti vinarsku zadružnu u Pulli, koju je na čelu g. L. Kržić, poznati hrvatski stambenik rodom iz Čabra. Ljudi, kupuju vino samo u skladistu istarske vinarske zadružne "Svjetlo".

Gospina krunica. Take će biti imjesta, koji do počet izlaziti mjeseca januara 1895., a urođivat će ga na vrli rođoljub. Otac Angjelo Marija Miskov naudžoli sv. Bogosloviju reda sv. Dominika u Splitu. List će izlaziti mjesечно jedan put u obliku knjižice u 8ni strana 32 sa bojazinom i tiškanim omotom. Predplata je na osam godina izvan Splita for. 2. nađ. 50.

Tko naroči 10 predplatnika na ovaj list i obveza se primati ga na svoju ruku, to došliti ga do tiškara predbrojnikom u mjestu dobiti će jedan izdak na dar. Predbrojni i predplata na oprema letom uredničtu u mjestu našem.

Odgovorni urednik Mate Mandić.

Listnica uredničtva.

Prijatelju u Krk: Primisimo jedva sada, upotrebili čemo; više u poslovnom pismu.

Gosp. o paniku iz Nerezinai: Stiglo u redu i dočitana red. Živili Isti vredni i za dopisnicu iz Puljščine itd.

Zahvala.

Bolnim srećem zahvaljujemo se svoj rodbini, prijateljima i znancem, koji su nas bud ustmeno bud pismeno ubjedili i uvažljivali prigodom gubitka našeg prilogi drugih strojeva) na paru i sa petrolejem, te svakovrstne druge strojeve i sve potre-

Štrečaljke i sumpornjake za trte inžinira Živicu.

mlini i stiskalnice za vino, sisaljke ili pumpi za svaku porabu, cjevi svake vrsti i pipe, motori (stroji za gonište drugih strojeva) na paru i sa petrolejem, te svakovrstne druge strojeve i sve potreboće za iste

dobiva se uvjek u skladisu tvrdke

Schivitz & Comp. (Živic i drug.)

Via Zonta broj 8 u Trstu.

Spomenuto krenje razbijilo je na svaku poštu austro-ugarsko monarhiju franco, komad po 10 for

Javna zahvala.

Svim prijateljima i znancem, koji su slijede pisanim prigodom njihovog rješenja pismeno ili brojavo, izriču ovim najsrđanju zahvalu.

U Opatici, dne 25. novembra 1894.

Vinka, supruga Paškal Miran, zet Virginija, kći. Marija Justi rođ. Adolf, sin. Volčić, snaha Dušica Justi, unuka

Poziv.

Gospoda članovi i prijatelji kotarske zadruge "Opatica", pozivaju se k redovitoj glavnoj skupštinici, koja će se obdržavati u Mošćenicama dne 15. decembra 1894 u 10 sati prije podne s slijedećim dnevnim redom:

1. Čitanje zapisnika glavne skupštine od 7. decembra 1893.

2. Izvješće o djelovanju odbora u godini 1893.

3. Izvješće blagajnika.

4. Obraćen za godinu 1894.

5. Proračun za godinu 1895.

6. Možebitni predlozi.

Kot gospodarska zadruga,

Opatija dne 27. novembra 1894.

Predsjednik:

V. Tomićić v. v.

zrle za nošenje jača, te u zgodno vrijeme marljive kvačke, velika for. 8; velika kamo snieg bijela guska, težka okolo 7-8 funata, for. 8 i triuta pilota for. 8; 4/5 kila svježeg masla za dvorski stol for. 450. 10-11

M. Feuer,

Zavod, perjadi, Buezač 28, Galicija.

Otvorene novog

spratišta i restauracije

"Al Moncenisio"

broj 1.

Piazza delle Logne i via Torrente.

Podpisani preporuči slobodno putujućemu občinstvu svoje poduprime novo sjedište i elegantno uređeno spratište uz umjerene cene i točnu podvorbu.

Na Štovanjem

A. Tuzzet.

Pomada, Phönix,

na zdravljavajuću izložbu u Stuttgartu god. 1890. učinkovitija jest uštedi hrvatskih živida i kroz članak zahvaljujući priznat. Jedino postojede u istini rostno i neškodljivo sredstvo, kojim se kod gospodala i žena posebno puna i bušna kosa postavlja, te izpadanje vlasa i drugo od ranjene. Uporabljajući je postižuju još sasvim mladi ge podstiči državu. Jumčić za uspješno i neškodljivo, Kutijica 80 novč., su počet (douzdan) ili u rotov novč. 10 novč.

K. HOPPE, Beč, XIV., H. Attilodorforstrasse 81.

Odlikovana ljekarna PRENDINI

Trst — Palazzo Modello, telefon 334 — Trst.

Pastilje (sladćice) iz katrama

Prodaju se ih u

Ljekarni Prendini

u Trstu

I kod svih ljekarni raznih pokrajina. Cijena jednoj skatulji su naputkom 40 novč.

Sve strojeve za gospodarstvo.

Osobitosti prodaje jednog tvrdka Ig. Heller TIESAKA ZA SJENO, SLAMU I SLAGANJE raznih sustava

HIDRAULICKIH TIESAKA

diferencijalnih vinskih tiesaka — sprava za samleti masline, buhač itd. Mnove štrečaljke proti mildevu Vermorel-ove vrsti, samoradne štrečaljke proti mildevu s a bakor pomoći zračne sisaljke. Sprave za grijanje vina, kuhanje, za triebljjenje grozdja, za sušenje voća i povrća. Trebionike kuruze, triere, mlatila, mlinje za dičenje žita obične. Svakojakove strojeve itd. sve uz najjeftinije cene i pod najpovoljnijimi uvjeti posluži uz jamstvo i na pokus.

I.G. HELLER, WIEN

2/2 Ritterstrasse br. 49

Bogato ilustrirane kataloge sa 192 stranice u talijansko-njemačkom jeziku šalje na zahtjev odmah buduće. Traži se preprodavaoca.

Upozoruje se na patvaranju.

20-5

Tiskara Dolenc.